

GRAMMOFONALBUM

Album med plats för tolv 10-tum skivor \$1.50
Album med plats för tolv 12-tum skivor \$2.00

Sänd in eller order för nya gramofonalbum senast ty nya nummer kommer dagligen, därmed. Lager & Olson populära dragspelstycken. Skriv senast till

THE SWEDISH CANADIAN SALES, LIMITED
208 Logan Avenue Phone Garry 117. Winnipeg, Man.
Reparationer av fonografier ombestyras. Skriv efter upplysningar.

SJUKHJÄLPFÖRENINGEN NORDEN (Inc.)



Stiftad 1900

Möter 34:e onsdagen i hvarje månad i Scott Memorial Hall kl. 8 e. m. Sekreterare: John A. Gustafson, 208 Logan Ave., Phone Garry 117. Finansiär: Alex Christenson, 146 Inkster Ave.

Sjukkom-ordf.: C. H. Nilson, 208 Logan Ave., Tel. Garry 117

Var Bliv medlem av skandinaviska sjukhjälpförening i Canada! Inträdesavgift \$3.00, årsavgift \$6.00. Vid anmälan om sjukhjälp, måste föreningens formulär för detta ändamål användas. Sekr.

VASA ORDEN LOGEN NO. 259 STRINDBERG

Möten 1:a och 3:e fredagen i varje månad i Scott Memorial Hall, kl. 8:15 aftonen.

Skr. K. Flemming, Custom House, Main Street.
Fin sek. Alf. Lundgren, Melan Hotel, 123 South 3rd St. Tel. Garry 117.

Vasa Orden har nu 45,000 medlemmar. LOGEN "STRINDBERG" AR WINNIPEGSTORSTA SV. FÖRENING.

SPÅKVINNA

Cor. Main och Pacific

Läser i handen, förklarar kärlekaffärer och familjeförhållanden. Bäst i Winnipeg. Låt henne förutse innan ni kritiserar. Strängt hemligt. Kom och besök henne!

577 Main Street

Den Norska Amerikalinjen

Bergensfjord Feb. 20
Stavangerfjord Mar. 13
Bergensfjord April 3
Stavangerfjord April 24
Bergensfjord Maj 15
Stavangerfjord Juni 5

För Pass och Permitinstruktioner samt priser till eller från Sverige besök närmaste lokalagent eller skriv till

HOBE & CO. G. N. W. A.
123 South 3rd Street
MINNEAPOLIS, MINN.

eller
P. M. Dahl s/s Agency
325 Logan Avenue,
WINNIPEG, MANITOBA

Växlar på Sverige till lägsta kurs.

C. H. NILSON

Dam- och herrskräddare.

Största skandinaviska skrädderifabrik.

208 Logan Ave.

Andra dörren från Main St. Winnipeg, Man.

Telefon Garry 117.

Speciellt erbjudande

För verkligt smakfullt fotografarbete hänvänd Eder till

ART CRAFT STUDIO

MR. THOR ERICSON, Mgr.

Montgomery Building,
215 1/2 Portage Ave.,
WINNIPEG

Arbetare önskas.

Hänvänd till Mr. Dunderdale, Winnipeg Electric Gas Department, Sutherland Ave., Winnipeg.

Rego & Domo

Billigare men bättre än de bästa.

Måsta buterfat med minsta arbete. Svenskt material, svenskt arbete. 10 års garanti.

Fördelaktiga avbetalningsvillkor. Skriv efter "Vad farmarna säga om REGO och DOMO till

Hammarstrand & Co.
309 Fountain Street,
Winnipeg.

WINNIPEG

Messers Eskil Olsson och O. Holmström från Eriksdalen, Man., ha denna vecka besökt staden.

Mr. Carl Berg, 642 Anderson Ave., är sedan några dagar tillbaka på sjukhuset.

Mr. Helmer Johnson reste i söndags till Ninette, Man., där han har kontrakt på ett byte.

Köper hus. Mr. A. T. Rask har köpt hus på 217 Kildonan ave. Han har med sin familj redan flyttat in i det nya huset.

Lillie Floden, dotter till Mr. och Mrs. J. E. Floden, 257 Newton Ave., har under de senaste veckorna genomgått en allvarlig sjukdomskurs. Hon är dock nu på bättringsvägen.

Tillbaka från fronten. Mr. E. Ekström, som i mars månad gick över till England och sedan till Frankrike, kom tillbaka till Winnipeg i fredags.

Manitoba Agricultural College har öppnat korrespondenskurser. Närmare upplysning lämnas, om man tillskriver Manitoba Agricultural College, Winnipeg.

Giv akt på det storslagna program, som kommer att utföras vid Skand. Centralkomiténs femte års- och barndomsdag i Scott Memorial Hall i dag.

Eastern Manitoba Lands Corporation säljer fortfarande en massa land i Brokenheaddistriktet genom Standard Trusts Company. De speciellt billiga priserna på detta land gäller till den 1 mars. Se annonser i dagens nummer.

"Ett tack!" För alla den hjälpsamhet jag på senaste tiden varit föremål för under min och min lilla dotter Bertas sjukdom, beder jag att genom denna tidning få uttrycka mitt innerliga tack.

Mrs. Emma Tidman (359 Newton Ave., Elmwood).

Mrs. J. P. Zettervall har fått under rättelse, att hennes syster Ester Westin ligger hårt sjuk i Stockholm, Sverige. Fruken Westin hälsade på sin syster medan hon bodde i Worcester, Mass. Mrs. Zettervall ämnar resa hem omödelbart.

P. M. Dahl Steamship Agency meddelar, att passagerare på Norska Amerikalinjen, som skola till Kristiania eller andra platser, nu kunna stiga av i Bergen och resa på den vackra Bergen Kristiania-banan gratis. Detta privilegium indrogs under kriget.

Carl Carlson, son till Mr. och Mrs. L. A. Carlson, 359 Alexander Ave., har flera dagar varit ytterst svårt sjuk i lunginflammation. Han vårdas för närvarande av vår svenska sjuksköterska miss Christine Strindlund. Senare meddelas att han i går avlidit.

Thomas Ryans skolorna i detta nummer fästa vi uppmärksamheten på Ryans skor anses vara utmärkta och de säljas för moderat pris. Mr. Ryan har nyligen återkommit från en resa i östern, och han uppgav, att de canadiska skofabrikerarna äro istånd att göra bättre skor idag än någonsin förut.

Vigda. Henrietta Johnson förenades i äktenskap med William Pearson i dagens den 1 febr. 1919. Vigseln förrättades av pastor J. P. Zettervall i hans hem, 263 Glenwood Crescent. Brudens syster och svägar Mr. och Mrs. Nils Nilson fungerade som vittnen. Brudparet kommer att företaga bröllopsresa till brudens föräldrahem i Eriksdalen, varefter de nygifta komma att slå sig ned i Winnipeg.

Författaren Upton Sinclair har bett om meddelat, att han upphört att utgiva sin månadsskrift "Upson Sinclair". De som ha prenumererat på denna tidskrift, få nu i stället veckotidningen "The New Appeal" (föret Appeal to Reason), som utgives i Chicago, Kansas. Mr. Sinclair kommer att skriva fyra spalter i varje nummer av denna tidning. Tio exemplar av The New Appeal under tio veckor kunna erhållas, om \$1.00 insändes före den 15 februari och namn uppgivas på dem, de skola sändas till.

En sorglig resa. Mr. Victor Lundberg, maskinsättare vid denna tidnings tryckeri, reste för två veckor sedan till New York, kallad dit av telegram från hans fru, som kommit från Sverige. Deras lilla dotter hade insjuknat på resan från Sverige i lunginflammation. Mr. Lundberg hann fram för att få se den lilla ännu en gång i livet. Hon avled söndagen den 26 jan i sjukhus i New York och begravdes den 28 jan i samma stad. Lilla Ingrid var endast 2 år och 4 månader vid sitt fränfall. Hon var född i Göteborg, Sverige, och sörjes närmast av föräldrarna samt släktingar både i Sverige och Förenta Staterna. Mr. och Mrs. Lundberg hemkommo till Winnipeg i fredags mörse. — S.C.T. beklagar sorgen.

PROGRAM för Skand. Centralkomiténs femte årsfest i Scott Memorial Hall tisdagen den 11 febr. kl. 8 e. m.: 1. Musik av medlemmar från Scandia orkester.

2. Gemensam sång: "Vår Gud är oss en väldig berg" och bön av pastor Zettervall.

3. Inledande ord av komiténs ordförande, pastor V. J. Tengvald.

4. Violin-solo av Mr. Henry Hanson, ackompanjerad av miss Selma Hallonquist.

5. Deklamation — Mrs. Ottilia Egnell.

6. Piano-solo — Miss Frida Simonson.

7. Tal av konsul Haug eller pastor J. Simpson.

8. Kvartettsång — Vokör, Charles Waldemar och Hilmar Wikberg.

9. Tal: "Barmhärtighet eller rättvis", av red. N. F. Brown.

10. Musik av medlemmar från Scandia orkester.

11. Tal av pastor Johannes E. Lindberg från Kenora.

12. Solo — Miss Annie Lindblad.

13. Tal av pastor E. Aug. Skogsborg.

14. Solo — Miss Svea Swanson.

15. Violin-solo — Mr. Henry Hanson.

16. Slutord av konsul P. B. Anderson.

17. Musik av medlemmar från Scandia orkester.

Besökande. Pastor E. Hindorf från Hilltop, Man., avlade i tisdags besök i denna tidsnings kontor.

Mr. Booth, Jr. från Hilltop har varit i staden en tid.

Mr. Bergenstein från Mulvihill, Man., tillade i tisdags in på tidsningens redaktion.

Mrs. G. Erikson från Alpine är i staden för att söka läkare för sin lille son.

Mr. Eric Person från Menisino, Man., avlade i måndags besök i denna tidsnings kontor.

MÅNGA SPRÅK

TALAS AV CANADAS FOLK

War Savings Stamps komitén publicerar mycket litteratur på olika språk.

Den litteratur, som utgivits i samband med War Savings och Thrift Stamps kampanjen tyder på, att Canada är ett land med många nationaliteter. Redan ha pamfletter tryckts på engelska, franska, italienska, svenska, norska, isländska, ruthenska, polska och jiddish.

No tiodelar av den franska litteraturen skall naturligen cirkulera i Quebec, ehuru en del skall gå till praktiskt alla provinser. Italienska, jiddish och polska skola troligen finna vägen till större centra, och en stor del ruthenska skall även gå dit. De stora städerna få lita på nästan allting.

Till lantdistrikten i prairieprovinserna skall en massa svensk, norsk, isländsk och ruthensk litteratur sändas. War Savings och Thrift Stamps ha mottagit hjärtligt i många samhallen med utländsk befolkning. Många av dessa ha i sina fosterland uppförts till att inse fördelarna av liknande besparingsmetoder. Canadian War Savings planen har även väl understöts av den utländska pressen.

Det gamla receptet

Vi äro icke alla lika. Somliga människor ha en stark konstitution och kunna motstå vanor, som för andra äro ruinerande. Men sådana undantag bevisat endast regeln, och för människans egen sak är det alltid bättre att leva matligt i alla avseenden och hålla sig till det gamla receptet: Hall edra inälvor rena. Magen är det viktigaste för hälsan, och så snart den är återställd, försvinna alla sjukdomar. Följande brev är värt att läsa: "Shiner, Texas, den 31 dec. 1918. Min hustru var sjuk i fyra år. Hon försökte många mediciner utan resultat, tills hon började taga Triner's American Elixir of Bitter Wine. I dag är hon vid bästa hälsa, och Triner's American Elixir of Bitter Wine är det bästa botemedlet i vårt hem. Frank Dornak." Tag detta medel för edra hälsa, alla apotekare sälja det för \$1.50. — Och köp även Triner's Liniment i dag — i morgon kanske ni behöver det. Det är överträffligt för reumatism, neuralgia, lumbago, sträckningar, svullnader etc. På apotek 70 cents. — Joseph Triner Company, 133—134 S. Ashland Ave., Chicago, Illinois.

ECZEMA SPECIFIC

botar fullständigt eksem, salt Rehum, barbers itch, revorm, gamla sår, brand och kyllår, röst bit, black heads, förgiftningar från ogräs eller färger och många andra hudsjukdomar. Min skabbssvamp botar snabbt, klåda, fnask, seven years eller prarie itch på några dagar. Har botat to sentals personer på de senaste 25 åren. Sänd per post för \$1.75, 2 askar för \$3.00.

S. ALMKLOV, skandinavisk apotekare Box 5, Cooperstown, N. Dakota.

FARM ÖNSKAS.

1/4 a 1/2 Sektion att arrendera eller köpa, helst var homestead är möjligt att få intill. Gräsländ och vatten måste vara gott.

Svar till F. Gustavson, Vermilion, Alberta.

Rest till Sverige

med direkta SVENSKA AMERIKA LINJEN "STOCKHOLM"

22070 Displ. Ton 565 Fot lång

är nu i reguljär passagerartrafik mellan

New York och Göteborg.

1919 Från Göteborg Från New York

Mars 6 Febr. 18

April 23 Mars 27

Juni 7 April 14

Juli 19 Maj 28

Bestäm er för resan och inbetala handpenningar på er biljett TILL NÄRMASTE LOKALAGENT eller insänd dem till

Swedish American Line,
395 Logan Ave., Winnipeg, Canada.
24 State Street, New York.

De, som ämnar efterlämna anhöriga från Sverige böra nu köpa biljetterna med direkt

SVENSKA AMERIKA LINJEN

P. M. Dahl Steamship Agency
325 Logan Ave., Winnipeg, Man.

Om ni är intresserad i motorcyklar eller bicyklar, se 1919 års modell på Cleveland Motorcycle för \$295. Två speed gear, kick starter. 75 mil per gallon.

Cleveland Bicycle för \$55.00 fullständig

NORTH END CYCLE CO.
849 Main Street

Aldeles ovanför Dufferin Avenue.

D. CROCKATT, Innehavare
Reparationer en specialitet

MÅNGA SPRÅK

TALAS AV CANADAS FOLK

War Savings Stamps komitén publicerar mycket litteratur på olika språk.

Den litteratur, som utgivits i samband med War Savings och Thrift Stamps kampanjen tyder på, att Canada är ett land med många nationaliteter. Redan ha pamfletter tryckts på engelska, franska, italienska, svenska, norska, isländska, ruthenska, polska och jiddish.

No tiodelar av den franska litteraturen skall naturligen cirkulera i Quebec, ehuru en del skall gå till praktiskt alla provinser. Italienska, jiddish och polska skola troligen finna vägen till större centra, och en stor del ruthenska skall även gå dit. De stora städerna få lita på nästan allting.

Till lantdistrikten i prairieprovinserna skall en massa svensk, norsk, isländsk och ruthensk litteratur sändas. War Savings och Thrift Stamps ha mottagit hjärtligt i många samhallen med utländsk befolkning. Många av dessa ha i sina fosterland uppförts till att inse fördelarna av liknande besparingsmetoder. Canadian War Savings planen har även väl understöts av den utländska pressen.

Det gamla receptet

Vi äro icke alla lika. Somliga människor ha en stark konstitution och kunna motstå vanor, som för andra äro ruinerande. Men sådana undantag bevisat endast regeln, och för människans egen sak är det alltid bättre att leva matligt i alla avseenden och hålla sig till det gamla receptet: Hall edra inälvor rena. Magen är det viktigaste för hälsan, och så snart den är återställd, försvinna alla sjukdomar. Följande brev är värt att läsa: "Shiner, Texas, den 31 dec. 1918. Min hustru var sjuk i fyra år. Hon försökte många mediciner utan resultat, tills hon började taga Triner's American Elixir of Bitter Wine. I dag är hon vid bästa hälsa, och Triner's American Elixir of Bitter Wine är det bästa botemedlet i vårt hem. Frank Dornak." Tag detta medel för edra hälsa, alla apotekare sälja det för \$1.50. — Och köp även Triner's Liniment i dag — i morgon kanske ni behöver det. Det är överträffligt för reumatism, neuralgia, lumbago, sträckningar, svullnader etc. På apotek 70 cents. — Joseph Triner Company, 133—134 S. Ashland Ave., Chicago, Illinois.

ECZEMA SPECIFIC

botar fullständigt eksem, salt Rehum, barbers itch, revorm, gamla sår, brand och kyllår, röst bit, black heads, förgiftningar från ogräs eller färger och många andra hudsjukdomar. Min skabbssvamp botar snabbt, klåda, fnask, seven years eller prarie itch på några dagar. Har botat to sentals personer på de senaste 25 åren. Sänd per post för \$1.75, 2 askar för \$3.00.

S. ALMKLOV, skandinavisk apotekare Box 5, Cooperstown, N. Dakota.

FARM ÖNSKAS.

1/4 a 1/2 Sektion att arrendera eller köpa, helst var homestead är möjligt att få intill. Gräsländ och vatten måste vara gott.

Svar till F. Gustavson, Vermilion, Alberta.

Rest till Sverige

med direkta SVENSKA AMERIKA LINJEN "STOCKHOLM"

22070 Displ. Ton 565 Fot lång

är nu i reguljär passagerartrafik mellan

New York och Göteborg.

1919 Från Göteborg Från New York

Mars 6 Febr. 18

April 23 Mars 27

Juni 7 April 14

Juli 19 Maj 28

Bestäm er för resan och inbetala handpenningar på er biljett TILL NÄRMASTE LOKALAGENT eller insänd dem till

Swedish American Line,
395 Logan Ave., Winnipeg, Canada.
24 State Street, New York.

De, som ämnar efterlämna anhöriga från Sverige böra nu köpa biljetterna med direkt

SVENSKA AMERIKA LINJEN

P. M. Dahl Steamship Agency
325 Logan Ave., Winnipeg, Man.

Om ni är intresserad i motorcyklar eller bicyklar, se 1919 års modell på Cleveland Motorcycle för \$295. Två speed gear, kick starter. 75 mil per gallon.

Cleveland Bicycle för \$55.00 fullständig

NORTH END CYCLE CO.
849 Main Street

Aldeles ovanför Dufferin Avenue.

D. CROCKATT, Innehavare
Reparationer en specialitet

MÅNGA SPRÅK

TALAS AV CANADAS FOLK

War Savings Stamps komitén publicerar mycket litteratur på olika språk.

Den litteratur, som utgivits i samband med War Savings och Thrift Stamps kampanjen tyder på, att Canada är ett land med många nationaliteter. Redan ha pamfletter tryckts på engelska, franska, italienska, svenska, norska, isländska, ruthenska, polska och jiddish.

No tiodelar av den franska litteraturen skall naturligen cirkulera i Quebec, ehuru en del skall gå till praktiskt alla provinser. Italienska, jiddish och polska skola troligen finna vägen till större centra, och en stor del ruthenska skall även gå dit. De stora städerna få lita på nästan allting.

Till lantdistrikten i prairieprovinserna skall en massa svensk, norsk, isländsk och ruthensk litteratur sändas. War Savings och Thrift Stamps ha mottagit hjärtligt i många samhallen med utländsk befolkning. Många av dessa ha i sina fosterland uppförts till att inse fördelarna av liknande besparingsmetoder. Canadian War Savings planen har även väl understöts av den utländska pressen.

Det gamla receptet

Vi äro icke alla lika. Somliga människor ha en stark konstitution och kunna motstå vanor, som för andra äro ruinerande. Men sådana undantag bevisat endast regeln, och för människans egen sak är det alltid bättre att leva matligt i alla avseenden och hålla sig till det gamla receptet: Hall edra inälvor rena. Magen är det viktigaste för hälsan, och så snart den är återställd, försvinna alla sjukdomar. Följande brev är värt att läsa: "Shiner, Texas, den 31 dec. 1918. Min hustru var sjuk i fyra år. Hon försökte många mediciner utan resultat, tills hon började taga Triner's American Elixir of Bitter Wine. I dag är hon vid bästa hälsa, och Triner's American Elixir of Bitter Wine är det bästa botemedlet i vårt hem. Frank Dornak." Tag detta medel för edra hälsa, alla apotekare sälja det för \$1.50. — Och köp även Triner's Liniment i dag — i morgon kanske ni behöver det. Det är överträffligt för reumatism, neuralgia, lumbago, sträckningar, svullnader etc. På apotek 70 cents. — Joseph Triner Company, 133—134 S. Ashland Ave., Chicago, Illinois.

ECZEMA SPECIFIC

botar fullständigt eksem, salt Rehum, barbers itch, revorm, gamla sår, brand och kyllår, röst bit, black heads, förgiftningar från ogräs eller färger och många andra hudsjukdomar. Min skabbssvamp botar snabbt, klåda, fnask, seven years eller prarie itch på några dagar. Har botat to sentals personer på de senaste 25 åren. Sänd per post för \$1.75, 2 askar för \$3.00.

S. ALMKLOV, skandinavisk apotekare Box 5, Cooperstown, N. Dakota.

FARM ÖNSKAS.

1/4 a 1/2 Sektion att arrendera eller köpa, helst var homestead är möjligt att få intill. Gräsländ och vatten måste vara gott.

Svar till F. Gustavson, Vermilion, Alberta.

Rest till Sverige

med direkta SVENSKA AMERIKA LINJEN "STOCKHOLM"

22070 Displ. Ton 565 Fot lång

är nu i reguljär passagerartrafik mellan

New York och Göteborg.

1919 Från Göteborg Från New York

Mars 6 Febr. 18

April 23 Mars 27

Juni 7 April 14

Juli 19 Maj 28

Bestäm er för resan och inbetala handpenningar på er biljett TILL NÄRMASTE LOKALAGENT eller insänd dem till

Swedish American Line,
395 Logan Ave., Winnipeg, Canada.
24 State Street, New York.

De, som ämnar efterlämna anhöriga från Sverige böra nu köpa biljetterna med direkt